

## Квалификации имеют большое значение

Итак, если Вы ...

- ищете работу
- планируете продолжить обучение в Ирландии
- принимаете на работу людей с иностранными квалификациями

... теперь Вы можете получить  
подтверждение Вашей иностранной  
квалификации в Ирландии

Údarás Náisiúnta  
• hÉireann  
National Qualifications  
Authority of Ireland



Подтверждение квалификаций – Ирландия – ирландский центр подтверждения иностранных квалификаций. Если у Вас есть иностранная квалификация, и Вы собираетесь в дальнейшем учиться и (или) работать в Ирландии, организация Подтверждение Квалификаций – Ирландия может помочь Вам.

## Какую информацию предоставляет организация Подтверждение квалификаций – Ирландия?

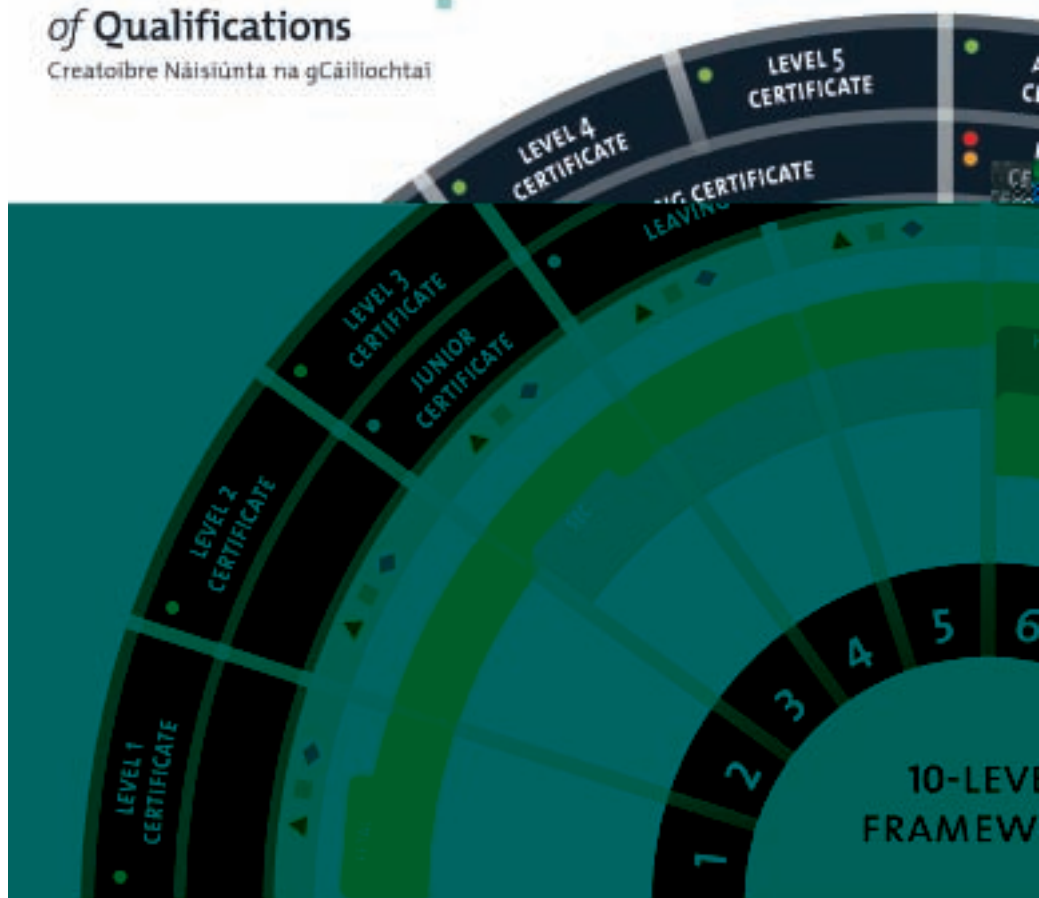
Организация Подтверждение квалификаций – Ирландия предоставляет информационные услуги, которые помогают людям сравнивать их иностранные квалификации с ирландскими стандартами. Служба предоставляет информацию относительно иностранной квалификации, полученной Вами, и сравнивает иностранную квалификацию с квалификацией, помещая её на подходящий уровень Ирландской Национальной структуры квалификаций (NFQ).

[Подробнее о системе квалификаций в Ирландии на следующей странице]

# Подробнее о системе квалификаций в Ирландии

В системе квалификаций в Ирландии происходит множество важных изменений. Наиболее существенным является введение Национальной структуры квалификаций.

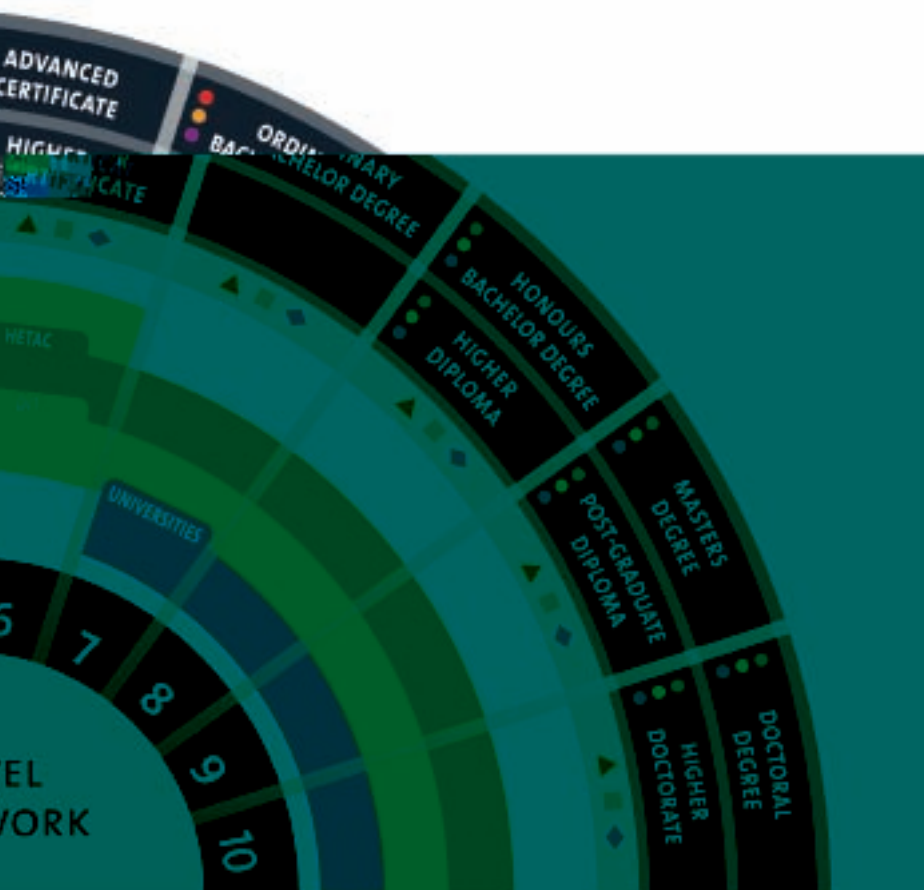
Национальная структура квалификаций – система из десяти уровней. Она разработана для того, чтобы охватить все уровни обучения, от самых начальных стадий до наиболее продвинутых.



## KEY





- FEAC - Further Education and Training Awards Council
- SEC - State Examinations Commission (Department of Education & Science)
- HEAC - Higher Education and Training Awards Council
- DIT - Dublin Institute of Technology
- Universities

Национальная структура квалификаций позволяет сравнить иностранные квалификации с наиболее сопоставимыми квалификациями в Ирландии. Полученный совет помогает вписать иностранную квалификацию в рамки ирландской системы образования. Цель состоит в том, чтобы указать, где это возможно, уровень, на котором находится сертификат в ирландской Национальной структуре квалификаций. Это поможет людям, которые не знакомы с ирландской системой образования.



## AWARDS IN THE FRAMEWORK

There are four types of award in the National Framework of Qualifications:

-  Major Awards: are the principal class of awards made at a level
-  Minor Awards: are for partial completion of the outcomes for a Major Award
-  Supplemental Awards: are for learning that is additional to a Major Award
-  Special Purpose Awards: are for relatively narrow or purpose-specific achievement

# Как получить подтверждение моей иностранной квалификации в Ирландии?

Регламентированные профессии – Если Вы хотите работать в регламентированной сфере деятельности (например, образование, право, медсестринское дело, другие связанные со здравоохранением профессии и т.д.) и получили свою профессиональную квалификацию в другой стране, Вам необходимо обратиться в соответствующую компетентную службу в Ирландии. Чтобы найти соответствующую службу для Вашей профессии и получить больше информации, предлагаем, зайти на ссылку Системы подтверждения профессиональной квалификации [www.qualificationsrecognition.ie](http://www.qualificationsrecognition.ie)

Квалификации из Англии, Шотландии, Уэльса и Северной Ирландии – для информации о сравнении британских и ирландских квалификаций предлагаем ознакомиться с руководством Квалификации могут пересекать границы – общее руководство по сравнению квалификаций в Великобритании и Ирландии (*Qualifications can cross boundaries – a rough guide to comparing qualifications in the UK and Ireland*). Руководство доступно по адресу [www.qualificationsrecognition.ie](http://www.qualificationsrecognition.ie) или по телефону 887 1500.

Заявления для подтверждения других иностранных квалификаций – Если ни одна из вышеуказанных областей не соответствует Вашему случаю, пожалуйста, посетите [www.qualificationsrecognition.ie](http://www.qualificationsrecognition.ie) или позвоните по телефону 887 1500 для получения формы заявления о подтверждении и подробностей относительно необходимой документации.

**Эта услуга бесплатна.**

Услуга подтверждения квалификаций предоставляется бесплатно. Перевод документов в услугу не включен.

# Qualifications Recognition – *Ireland*

## Квалификации имеют большое значение

Вы хотели бы узнать больше о подтверждении Вашей иностранной квалификации в Ирландии?

Посетите нашу Интернет-страницу:  
[www.qualificationsrecognition.ie](http://www.qualificationsrecognition.ie)

Или свяжитесь с нами:  
Qualifications Recognition – Ireland  
National Qualifications Authority of Ireland  
5th Floor Jervis House  
Jervis Street  
Dublin 1

Телефон: (01) 887 1500  
Факс: (01) 887 1595  
Эл. почта: [info@qualificationsrecognition.ie](mailto:info@qualificationsrecognition.ie)  
Сайт: [www.qualificationsrecognition.ie](http://www.qualificationsrecognition.ie)



Transforming Ireland

Funded by the Irish Government and part-financed by the European Union  
under the National Development Plan, 2007 - 2013.

